

473791-2025 - Hange

Luksemburg, Belgia – Sõiduautod – Location à long terme de voitures de services sans option d'achat au Luxembourg

OJ S 137/2025 21/07/2025

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Cour de justice de l'Union européenne

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Commission européenne, OIL - Office Infrastructures et Logistique à Luxembourg

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Cour des comptes

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: EP - European Parliament

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: European Investment Bank

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: European Public Prosecutor's Office

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Translation Centre for the Bodies of the European Union

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Location à long terme de voitures de services sans option d'achat au Luxembourg
Kirjeldus: Location longue durée de voitures de services sans option d'achat au Luxembourg
Menetluse tunnus: 2d20c3be-e5a8-4c1e-bbdc-c033d8ec1541
Sisemine tunnus: CURIA/2025/RP/0004
Menetluse liik: Piiratud
Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad
Peamine liigitus (cpv): 34110000 Sõiduaudod

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Luksemburg
Kõikjal asjaomases riigis
Lisateave: Veuillez consulter les documents de marché.

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 14 485 000,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Les soumissionnaires sont informés que le montant maximal à inclure dans le contrat-cadre sera le prix de l'offre retenue, majoré d'une marge de 20 %. (voir point 5.2.2.3 du cahier des charges). En cas d'indisponibilité ou de mauvais fonctionnement des moyens de communication électroniques visés à la section 5.1.11 au cours des 5 derniers jours calendrier précédant la date limite de réception indiquée à la section 5.1.12, le pouvoir adjudicateur se réserve le droit de reporter cette date et de publier la nouvelle échéance à l'adresse internet indiquée à la section 5.1.11, sans publier au préalable un rectificatif au présent avis. Les opérateurs économiques intéressés par le présent marché sont invités à souscrire à l'appel d'offres à l'adresse indiquée à la section 5.1.11, afin d'être avertis de la publication de nouvelles informations ou de nouveaux documents.

Õiguslik alus:

Määrus (EL, Euratom) 2024/2509

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Location à long terme de voitures de services sans option d'achat au Luxembourg
Kirjeldus: Location longue durée de voitures de services sans option d'achat au Luxembourg
Sisemine tunnus: CURIA/2025/RP/0004

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad
Peamine liigitus (cpv): 34110000 Sõiduaudod
Täiendav liigitus (cpv): 34111100 Universaalid, 34111200 Sedaanid, 34114400 Minibussid, 34136100 Väikefurgoonud, 34144700 Otstarbesõidukid, 34144900 Elektrisõidukid

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Luksemburg

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Veuillez consulter les documents de marché.

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 2

Muu informatsioon uuendamise kohta: Le contrat-cadre est conclu pour une durée initiale de 24 (vingt-quatre) mois, renouvelable 2 (deux) fois. Veuillez consulter le projet de contrat-cadre dans les documents de marché.

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 14 485 000,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Veuillez consulter les documents de marché.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/2d20c3be-e5a8-4c1e-bbdc-c033d8ec1541-CN?#anchorDocuments>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/2d20c3be-e5a8-4c1e-bbdc-c033d8ec1541-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=2d20c3be-e5a8-4c1e-bbdc-c033d8ec1541>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: bulgaaria keel, tšehhi keel, taani keel, saksa keel, kreeka keel, inglise keel, hispaania keel, eesti keel, soome keel, prantsuse keel, iiri keel, horvaadi keel, ungari keel, itaalia keel, leedu keel, läti keel, malta keel, hollandi keel, poola keel, portugali keel, rumeenia keel, slovaki keel, sloveenia keel, rootsi keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 19/09/2025 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmainikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

Elektrooniline oksjon: ei

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Cour de justice de l'Union européenne

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Cour de justice de l'Union européenne

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Cour de justice de l'Union européenne

Registreerimisnumber: CURIA

Osakond: COUR - La Cour de justice, COUR.GRF-C - M. Alfredo CALOT ESCOBAR, Greffier, COUR.GRF-C.DG-ADM - Direction générale de l'administration, COUR.GRF-C.DG-ADM.D-BAT - Direction des bâtiments et de la sécurité, COUR.GRF-C.DG-ADM.D-BAT.AC - Cellule Appels d'offres et contrats

Postiaadress: Rue du Fort Niedergrünwald

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: L-2925

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetiaadress: <http://curia.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Rühmajuht

Keskne hankija, kes sõlmib teiste hankijate jaoks ette nähtud ehitustööde, asjade või teenuste riigihankelepinguid või raamlepinguid

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Commission européenne, OIL - Office Infrastructures et Logistique à Luxembourg

Registreerimisnumber: COM

Postiaadress: Bâtiment Ariane 01 - bureau A1/048, 400, route d'Esch

Linn: Luxembourg
Sihtnumber: L-1471
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu
Telefon: +352 4303-1
Internetiaadress: https://ec.europa.eu/info/departments/infrastructure-and-logistics-luxembourg_en

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Cour des comptes
Registreerimisnumber: ECA
Postiaadress: rue Alcide De Gasperi 12
Linn: Luxembourg
Sihtnumber: L-1615
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu
Telefon: +352 4303-1
Internetiaadress: <https://www.eca.europa.eu/en/Pages/PublicProcurement.aspx>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: EP - European Parliament
Registreerimisnumber: EP
Postiaadress: Bât. Altiero Spinelli, rue Wiertz 60
Linn: Brussels
Sihtnumber: B-1047
Riik – jaotus (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)
Riik: Belgia
E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu
Telefon: +352 4303-1
Internetiaadress: <http://www.europarl.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0005

Ametlik nimi: European Investment Bank
Registreerimisnumber: EIB
Postiaadress: 98-100 boulevard Konrad Adenauer
Linn: Luxembourg
Sihtnumber: L-2950
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu
Telefon: +352 4303-1
Internetiaadress: <http://www.eib.org>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0006

Ametlik nimi: European Public Prosecutor's Office

Registreerimisnumber: EPPO

Postiaadress: 11 Avenue John F. Kennedy

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: L-1855

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetiaadress: <https://www.eppo.europa.eu/en>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0007

Ametlik nimi: Translation Centre for the Bodies of the European Union

Registreerimisnumber: CDT

Postiaadress: Bâtiment Technopolis Gasperich, rue Guillaume Kroll 12E

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: L-1882

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetiaadress: <http://curia.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0008

Ametlik nimi: Commission européenne

Registreerimisnumber: EUCOM

Postiaadress: Mondrian (CDMA), Rue du Champ de Mars 21

Linn: Brussels

Sihtnumber: B-1050

Riik – jaotus (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)

Riik: Belgia

E-posti aadress: DBS-AO-PROC-25-006@curia.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetiaadress: <https://commission.europa.eu/>

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: fe2ddfa5-904e-40c5-bb9e-ce1b160c7c24 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 18/07/2025 09:03:04 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: prantsuse keel

Teate avaldamise number: 473791-2025

ELT S väljaande number: 137/2025

Avaldamise kuupäev: 21/07/2025